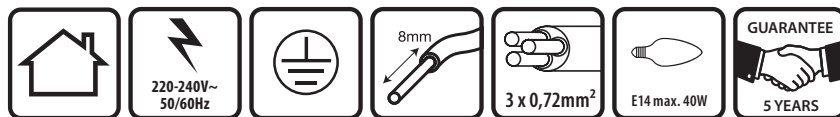


Mia 6000.532 - 6000.546

ranex®



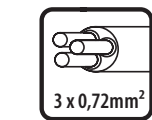
Usable as ceiling light and wall light



smartwares safety & lighting		NL : 0900-2088888 lokaal tarief	CUSTOMER SERVICE
		BE : 070-233031 lokaal tarief	
		F : 0825 560 650 15ct/min.	
		DE : +49 (0) 1805 010762	
		14Ct./Min. dt. Festnetz, Mobil max. 42Ct./Min	
		UK : +44 (0) 845 230 1231	
Broekakkerweg 15 5126 BD Gilze The Netherlands		ES : +34 938427589	
WWW.RANEX.EU			
10122013.6000.532-6000.546.GA.PK			

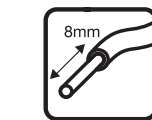
Use Safety Instructions

- GB** For indoor use only, where direct contact with water is impossible.
NL Alleen voor gebruik binnenshuis waar direct contact met water onmogelijk is.
P Uniquement pour emploi à l'intérieur, là où un contact direct avec l'eau est impossible.
D Nur für die Anwendung im Gebäude, wo ein direkter Kontakt mit Wasser unmöglich ist.
N Kun for innendørs bruk, der direkte kontakt med vann er umulig.
S Endast för inomhusbruk där direkt kontakt med vatten är omöjlig.
DK Kun til brug indendørs hvor direkte kontakt med vand ikke er muligt.
FIN Käytettäväksi vain sisätiloissa, missä suora kosketus veden kanssa ei ole mahdollista.
PL Tylko do użytku w pomieszczeniach w miejscu zabezpieczonym przed bezpośrednim kontaktem z wodą.
RUS Только для использования внутри помещений, где невозможен прямой контакт с водой.
BG За използване само в помещения, където няма директен контакт с вода.
H Csak beltéri használatra, ahol ki van zárva a vízzel való közvetlen érintkezés veszélye.
RO Numai pentru utilizare în spații interioare, unde nu este posibil contactul cu apă.
HR Iba pre pouzítie v interiéru, nesmie dôjsť k priamemu kontaktu s vodou.
SK Namýjené samo za upotrebu u interjerima, gdje je spriječen kontakt sa vodom.
CZ Pouze pro použití v interiéru, nesmí dojít k přímému kontaktu s vodou.
SLD Samo za zunanjo uporabo, kjer neposreden stik z vodo ni mogoč.
P Da utilizzare solo all'interno, dove il contatto con l'acqua è impossibile.
T Para uso interno, utilize só onde o contacto directo com a água for impossível.
GR Μόνο για εσωτερική χρήση, όπου η επαφή με το νερό είναι αδύνατη.
TR Mekanlar içindir.
UKR Для використання лише у приміщенні; уникайте прямого контакту з водою.



- GB** Connect using the specified cable.
NL Aansluiten met de voorgeschreven kabel.
P Raccorder avec le câble requis.
D Anschließen mit dem vorgeschriebenen Kabel.
N Tilkobling ved bruk av spesifisert kabel.
S Anslut med den foreskrivna kabeln.
DK Skal tilsluttes med den foreskrevne kabel.
FIN Liitettävä kuvassa ilmoitetulla kaapelilla.
PL Podłączenie należy wykonać za pomocą zalecanego przewodu.
RUS Выполните подключение с использованием указанного кабеля.
BG Съединете като използвате посочения кабел.
H Csupaszolja le a vezetékét a jelzett hosszig.
RO Conectați utilizând cablul specificat.
SK Zapojte pomocou určeného kábla.
HR Za priključak koristite specijalne kablove.
CZ Zapojte pomocí určeného kabelu.
SLD Priključite z uporabo navedenega kabla.
T Collegare con il cavo previsto.
P Efectue a conexão, usando o cabo especificado.
E Conectar mediante el cable especificado.
GR Συνδέστε χρησιμοποιώντας το συγκεκριμένο καλώδιο.
TR Belirlenilen özellikteki kabloyu kullanınız.

- GB** Protection class 1: the fitting must be earthed.
NL Beschermklasse 1, het armatuur moet geaard worden.
P Classe de sécurité 1, l'armature doit être mise à la terre.
D Schutzklasse 1, die Armatur muss geerdet werden.
N Beskyttelsesklasse 1: armaturet må jordes.
S Skyddsklass 1, armaturen måste jordas.
DK Beskyttelsesklasse 1, armaturet skal have jordforbindelse.
FIN Suojaluokka 1, valaisin pitää maadoittaa.
PL Klasa zabezpieczenia 1: urządzenie musi być uziemione.
RUS Класс защиты 1: armатура должна быть заземлена.
BG Защита от клас 1: осветителното тяло трябва да е заземено.
H 1. védelmi osztály: a szerelvényt földelhető.
RO Clasă 1 de protecție: corpul de iluminat trebuie împământat.
SK Trieda ochrany 1: zariadenie musí byť uzemnené.
HR Klasa zaštite 1: svjetiljka mora biti uzemljena.
CZ Třída ochrany 1: zařízení musí být uzemněno.
SLD Zaščitni razred 1: nosilec senzorja je potrebno ozemljiti.
T Classe di protezione 1, la lampada deve avere la messa a terra.
P Classe 1 de protecção: a ferragem de conexão deve ser ligada à terra.
E Protección de Clase 1: el montaje debe estar conectado a tierra.
GR Προστατευτικό υαού 1: η εφευρητική πρέπει να γειωθεί.
TR Emniyet türü 1: Tertibat topraklanmalıdır.



- GB** Strip the wire to the indicated length.
NL Strip de draad op lengte zoals aangegeven.
P Dégager le fil sur la longueur, comme indiqué.
D Isolieren Sie den Draht auf der angegebenen Länge ab.
N Fjern isolasjonen fra ledningen i vist lengde.
S Skala ledaren över den angivna längden.
DK Strip ledningen i længden som vist.
FIN Kuori johto kuvassa ilmoitetulla pituudella.
PL Rozciągnąć przewód do wymaganej długości.
RUS Зачистите провод до требуемой длины.
BG Огولете кабела до посочената дължина.
H Csupaszolja le a vezetékét a jelzett hosszig.
RO Dezizolați firul la lungimea indicată.
SK Skrúťte vodič na určenú dĺžku.
HR Ogulite kabel do tražene dužine.
CZ Zkraťte vodič na určenou délku.
SLD Ogulite izolaciju žice do navedene dužine.
T Spellare il filo sulla lunghezza indicata.
P Desencape o fio no comprimento indicado.
E Pelar el cable a la longitud indicada.
GR Αποσυναρμολογήστε το καλώδιο στο αναγραφόμενο μήκος.
TR Belirlenilen uzunluğa kadar telin kaplamasını soyunuz.

- GB SAFETY AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS**
Make sure that all electric connections and connections cables meet the pertaining regulations and are in conformity with the operating instructions.
Do not use electrical cables or extension cords, fire or electric shocks can be the result.
Please contact an expert in case you have any doubts about the mode of operation, the safety or connecting the appliances.
Keep all parts away from young children's reach.
Avoid dropping or shocks, this can damage the electronic boards.
Never replace damaged power cables yourself! In such a case, remove them from the net and take the devices to a workshop.
Repairs or opening of this item may only be performed by an authorised workshop.
Wireless systems are subject to interference from cordless phones, microwaves, and other wireless devices operating in the 2.4GHz range. Keep the system AT LEAST 10 ft away from the devices during installation and operation.
Maintenance
The devices are maintenance-free, so never open them. The guarantee becomes void when you open the appliance. Only clean the outside of the devices with a soft, dry cloth or a brush. Prior to cleaning, remove the device from all voltage sources.
Do not use any carboxylic cleaning agents or petrol, alcohol or similar. These attack the surfaces of the devices. Besides, the vapors are hazardous to your health and explosive. Do not use any sharp edged tools, screw drivers, metal brushes or similar for cleaning.
Warning: Protect the battery against fire, too much heat and sunshine

- GB SICHERHEIT- UND WARTUNGSHINWEISE**
Stellen Sie sicher, dass alle elektrischen Anschlüsse sowie Kabelverbindungen an weitere Geräte den betreffenden Vorschriften entsprechen und sich gleichzeitig in Übereinstimmung mit der Bedienungsanleitung befinden.
Verwenden Sie keine elektrische Verlängerungskabel nicht zu überlasten, das kann zu Feuer oder Stromschlag führen.
Sollten Ihnen irgendwelche Zweifel an Betrieb, Sicherheit oder Anschluss der Geräte aufkommen, dann wenden Sie sich bitte an einen Fachmann.
Alle Teile von Kindern fernhalten.
Bitte nicht in Feuer, sehr kalter oder heißer Umgebung aufbewahren, das kann zu Beschädigung der elektronischen Schaltkreise führen.
Vermeiden Sie harte Stöße, das kann zu Beschädigung der elektronischen Schaltkreise führen.
Einsetzen Sie nicht mehr als ein Netzteil in ein Gerät.
Offnen und Reparieren der Geräte ausschließlich durch autorisierten Fachbetrieb.
Kabellose Systeme sind Störquellen von kabellosen Telefonen, Mikrowellen sowie anderen elektronischen Geräten, die im 2.4GHz-Bereich arbeiten, ausgesetzt. Halten Sie einen Mindestabstand von WENIGSTENS 3 METERN während Installation und Betrieb ein.
Warning
Die Geräte sind wartungsfrei, also öffnen Sie sie bitte nicht. Ihre Garantie verfällt, wenn Sie die Geräte öffnen. Reinigen Sie die Geräte außen mit einem weichen und trockenen Tuch oder einer Bürste. Vor dem Reinigen ziehen Sie bitte alle Spannungsleitungen ab.
Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Carbonsäure, Benzin, Alkohol oder ähnliches enthalten. Diese Mittel greifen die Oberfläche der Geräte an und die Ausströmungen sind gesundheitsschädlich und explosiv. Verwenden Sie keine scharfkantigen Werkzeuge, Schraubenzieher, Drahtbürsten oder ähnliches, um die Geräte zu reinigen.
Warnung: Schützen Sie den Batterie vor Feuer, zu viel Wärme und Sonnenschein

- GB VEILIGHEID- EN OERHOUDSINSTRUCTIES**
Alle elektrische verbindingen en verbindingkabels moeten voldoen aan de juiste regels en overeenkomen met de bestemmingsinstructies.
Overstreef de elektrische aansluitingen of verlengingen niet, dit kan anders leiden tot brand of elektrische schok.
Neem contact op met een expert in geval je twijfels hebt over de bestemmingswijze, de veiligheid of de aansluiting van de apparaten.
Keep alle delen uit het bereik van kinderen.
Zet dit voorwerp niet op natte, erg koude of warme plaatsen; dit kan de elektronische circuitborden beschadigen.
Verniet vallen of schudden; dit kan de elektronische borden beschadigen.
Houtsterven of openen van dit voorwerp mag enkel gebeuren door een erkende hersteller.
Draadloze systemen kunnen gestoord worden door draadloze telefoons, microgolven en andere draadloze apparaten die werken op het bereik van 2,4GHz. Hou het systeem MINSTEN 3m op afstand van de toestellen tijdens installatie en bediening.
Orderhoud
De toestellen zijn onderhoudsvrij, dus maak ze niet open. De garantie vervalt als je het apparaat opent, tenzij enkel de buitenkant van de toestellen met een zachte, droge doek of borstel. Voor je ze reinigt, haal de toestellen uit alle spanningsbronnen.
Gebruik geen carboxisch schoonmaakmiddelen of benzine, alcohol of gelijke andere producten. Deze werken agressief op het oppervlak van de toestellen. Bovendien zijn de dampen gevaarlijk voor je gezondheid en ontbrandbaar. Gebruik geen scherpe instrumenten, schroevendraaiers, metalen borstels of gelijkaardige dingen om te reinigen.
Waarschuwing: Bescherm de batterij tegen vuur, hitte en de zon.

- GB INSTRUCTIONS DE SECURITE ET D'ENTRETIEN**
Vérifier que toutes les connexions électriques et les câbles sont conformes aux réglementations et aux instructions d'utilisation.
Ne pas utiliser de rallonges ou des fils électriques ou des rallonges, cela peut être cause de feu ou d'électrocution.
Contacter un expert en cas de doute sur le mode d'utilisation, de sécurité ou la connexion des appareils.
Ne pas disposer dans un endroit humide, très froid ou très chaud, cela pourrait endommager le tableau de circuits électroniques.
Eviter de faire tomber ou de cogner les appareils; cela pourrait endommager le tableau de circuits électroniques.
Ne jamais placer soi-même des fils électriques endommagés! Si les fils électriques sont endommagés, les retirer du réseau électrique.
La réparation et l'ouverture de différents éléments ne peuvent être effectuées que par un magasin agréé.
Les systèmes sans fil sont sujets aux interférences des téléphones sans fil, des micro-ondes, et autres appareils sans fil utilisant la fréquence de 2,4GHz. Placez le système AU MOINS à 3 mètres de ces appareils au cours de l'installation et au moment de l'utiliser.
Maintenance
Les appareils sont en libre utilisation, ne jamais les ouvrir. La garantie n'est plus valide si les appareils sont ouverts. Ne nettoyer que l'extérieur des appareils avec un chiffon doux et sec ou une brosse. Avant de nettoyer, débrancher les appareils.
Ne pas utiliser d'agents nettoyants à l'acide carboxylique ou d'essence, d'alcool ou autre produit de ce type. Ces produits attaquent la surface des appareils. Par ailleurs, les vapeurs sont dangereuses pour la santé et explosives. Ne pas utiliser d'ustensiles à bout tranchant, de tournevis, de brosse métallique ou autre élément semblable pour le nettoyage.
ATTENTION: protéger la batterie contre les rayons du soleil, les chaleurs élevées et les feux

- GB MISE AU REBUT CORRECTE DU PRODUIT**
(Rebut de matériels électriques et électroniques)
Ce message sur le produit ou dans sa documentation indique que le produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers à la fin de son utilisation.
 Afin d'éviter de nuire éventuellement à l'environnement et à la santé causé par le rebut non contrôlé des déchets, veuillez séparer ce produit des autres déchets et recyclez-le de manière responsable pour promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Les particuliers doivent contacter soit le magasin où ils ont acheté ce produit ou les autorités locales pour savoir où et comment recycler ce produit de manière conviviale à l'environnement. Les professionnels doivent contacter leur fournisseur et vérifier les modalités du contrat d'achat. Ce produit ne doit pas être mélangé avec les autres déchets commerciaux à jeter. Apportez vos piles usagées à un point de collecte désigné. Si la pile est intégrée au produit, ouvrez-le et retirez la pile viv.

- GB CORRECTA ELIMINACION DE ESTE PRODUCTO.**
(Residuos de equipos eléctricos y electrónicos)
Este marca en el producto o sus instrucciones indica que el producto no se debe de eliminar con el resto de basura doméstica y al fin de su vida útil.
 Para evitar posibles daños al medioambiente o a la salud derivados de una eliminación de residuos sin control, separe este producto de otros tipos de residuos y recicle de manera responsable para impulsar el uso sostenible de los recursos materiales. Los usuarios del hogar deberían ponerse en contacto bien con el minorista donde compró dicho producto, o con su gobierno local para averiguar dónde y cómo reciclar este producto respetando el medioambiente. Los usuarios de empresa deberían ponerse en contacto con su proveedor y comprobar los términos y condiciones del contrato de compra-venta. No se deberá mezclar el producto con otros residuos para su destrucción. Deseches las pilas usadas en uno más puntos de recogida. Si la pila está integrada en el producto, abra y retire la pila.

- GB PRAVILNO ODLAGANJE PROIZVODA**
(Elektricična i elektronička oprema za otpad)
Ova oznaka na proizvodu ili u njegovoj literaturi označava da se proizvod ne smije odložiti s ostalim kućanskim otpadom na kraju vijeka trajanja.
 Kako bi se spriječila šteta za okoliš ili ljudsko zdravlje zbog nekontroliranog odlaganja otpada, molimo da ovaj proizvod odvojite od drugih tipova otpada i odgovorno ga reciklirate radi promicanja održivog ponovnog korištenja materijalnih resursa. Kućni korisnici trebaju kontaktirati trgovca kod kojega su kupili ovaj proizvod, ili svoju lokalnu upravu kako bi saznali gdje i kako reciklirati ovaj proizvod na način koji ne šteti okolišu. Poslovni korisnici trebaju kontaktirati svog dobavljača i provjeriti uvjete u ugovoru o kupovini. Ovaj proizvod se ne smije miješati s drugim gospodarskim otpadom radi odlaganja. Ikoristene baterije odložite na namjenjanim mjestima za prikupljanje. Ako je baterija ugrađena u proizvod, otvorite ga i uklonite bateriju.

- GB SPRÁVNÁ LKVIDACE VÝROBKU**
(Waste Electrical & Electronic Equipment - Smerice o odpadných elektrických a elektronických zariadeniach)
Toto označenie na výrobku alebo jeho dokumentácii znamená, že by výrobok na konci svo životnosti nemel byť likvidovaný spolu s ostatným odpadom z domácnosti.
 Aby sa zabránilo možnému poškodeniu prírodnejho prostredia alebo ľudského zdravia z nekontrolovaného odpadu, trebe prosím tento výrobok od ostatného odpadu a recyklovať je zodpovedne, aby se mohly opätovne použiť materiály. Domáci spotrebitelia by meli kontaktovať svojho predcu, alebo miestni samospráva, aby našli kam a jak muže tento výrobek recyklovat setne k přírodnímu prostředí. Podnikatelské subjekty by meli kontaktovat svého mistního dodavatele a prověřit podmínky nákupu i směru. Tento výrobek by nemel být smíchán s ostatním komerčním odpadem. Likvidujte použitou baterii v jednom z určených sběrných míst. Pokud jsou baterie vestavěné ve výrobku, otevete jej a baterie vyjmte.

- GB ÜRÜNÜN DOĞRU BERTARAF EDİLMESİ**
(Elektrikli ve Elektronik Ekipman Atıkları)
Ürün ya da belgelemlerin üzerindeki bu işaret ürünün kullanm ömrünün sonunda diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir.
 Atıkları kontrolsüz olarak bertaraf edilmesinin çevre ve insan sağlığına zarar vermesini önlemek için, diğer atıklar türünden bu ürünü ayrı ve malzeme kaynaklarını sürdürülebilir şekilde yeniden kullanabilmek için uygun bir şekilde geri dönüştürün. Ev kullanıcıları, bu ürünün geri dönüştürme nereden ve nasıl çevre dostu bir şekilde sağlanabileceğini öğrenmek için, diğer yöntemleri ya da ürünü almadığı satıcıya başvurmalazdır. Kurumsal kullanıcılar tedirlikleri ile ilgili kung satın alma sözleşmelerini hüküm ve koşullarına bakmalıdır. Bu ürün bertaraf edilmesi için ticari atıkları kategorilerine atılmalıdır. Kullanılan pilleri belirlenen toplama noktalarında birine atın. Pili üründe yerleşik ise, onu açın ve pilli çıkartın.

- GB RICHTIGE PRODUKTENTSORGUNG**
(Richtlinie für Elektro- und Elektronikaltgeräte)
Diese Kennzeichnung auf dem Produkt bzw. auf der dazugehörigen Literatur gibt an, dass das Produkt am Ende der Lebensdauer nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden darf.
 Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, trennen Sie dieses Produkt von anderen Abfällen und recyceln Sie es verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem sie das Produkt gekauft haben, oder die zuständigen Behörden, um herauszufinden, wo und wie man dieses Produkt in einer umweltfreundlichen Weise recycelt. Gewerbliche Nutzer sollten sich an ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrages überprüfen. Dieses Produkt sollte nicht mit anderen Gewerbeabfällen entsorgt werden. Entsorgen Sie verbrauchte Batterien an einer entsprechenden Sammelstelle. Wenn die Batterie in das Produkt eingebaut ist, öffnen und entfernen Sie die Batterie.

- GB WAGCIMA UTYLIZACJA PRODUKTU**
(Zuszy sprzet elektryczny i elektroniczny)
Oznaczenie na produkcie oraz ozone do niego publikacje wskazują na to, e nie moze on byz wyzuty razem innymi odpadami domowymi, gdy jego okres eksploatacyjny dobiegnie końca.
 Aby zapobiec możliwemu zagrożeniu środowiska lub ludzkiego zdrowia ze strony niekontrolowanego wyzyszczenia omei, prozoddzielten produkt od innych typów odpadów i odpowiedzialnie go zrecyklingować sposobem nieuszkodzący środowiska ekologicznego i pozwalający na ponowne wykorzystanie materiałów. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu recyklingu tego produktu w sposób przyjazny dla środowiska, użytkownicy prywatni powinni skontaktować się z sprzedawcą, urzędem, albo i lokalnymi władzami. Użytkownicy komercyjni powinni skontaktować dostawcę produktu i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produkt ten nie powinien byz recyklingowany wraz z innymi odpadami przemysłowymi. Wywazaj zużyte baterie w przeznaczonych do tego punktach skupu. Jeżeli bateria jest wbudowana w urządzenie, otwórz go i wyjmij j z niego.

- GB INALTAREA CORECTĂ A PRODUSULUI**
(Waste Electrical & Electronic Equipment)
Prezena acestui marcaj pe produs sau pe documentele care îl însoțesc arată că produsul nu trebuie aruncat bolat cu gunul menajului la sfârșitul perioadei lui de utilizare.
 Pentru a preveni posibila afectare a mediului sau a sănătății oamenilor prin îndepărtarea necontrolată a deeurilor, vă rugăm să separați acest produs de altele tipuri de deeur și j reciclați responsabil, pentru a promova reutilizarea sustenabilă a resurselor materiale. Utilizatorii casnici trebuie să contacteze le comerciantul de la care au cumpărat produsul, fie autoritățile de gospodărie locală, pentru a afla unde și cum să recicleze acest produs în mod ecologic. Companiile care utilizează acest produs trebuie să contacteze furnizorul și să verifice termenii și condițiile din contractul de cumpărare. Acest produs nu trebuie pus bolat cu alte deeur comerciale, în vederea aruncării. Duceți bateriile uzate la unul dintre punctele de colectare speciale. Dacă bateria este încorporată în produs, desfaceți j scoateți bateria.

- GB ΣΩΣΤΗ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ**
(Αποθήκη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού)
Το παρόν σήμα που έρε το προϊόν ή το συνοδευτικό του έγγραφο δηλώνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορριπεί μαζί με το κοινό οικιακό απόβλητο στο τέλος του χρόνου ζωής του.
 Ωλόγιστος ή πρόληψη βλάβης στην ανθρώπινη υγεία από την ανέλεγκτη απόρριψη αποβλήτων, παρακαλούμε διαχωρίστε το προϊόν από τους υπόλοιπους τύπους αποβλήτων και ανακυκλώστε το με υπευθυνότητα προωθώντας την αειφόρο απόρριψη των υλικών πόρων. Οι οικιακοί χρήστες πρέπει να επικοινωνήσουν είτε με τον προμηθευτή τους, όπου αγοράσαν το προϊόν, ή με την τοπική αρχή για να πληροφορηθούν πού και πώς να ανακυκλώσουν το προϊόν ή το χρόνο φύλας με το περιβάλλον. Οι εταιρικοί χρήστες πρέπει να επικοινωνήσουν με τον προμηθευτή τους και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις της σύμβασης αγοράς τους. Το παρόν προϊόν δεν πρέπει να αναρριπεί με άλλα οικιακά απόβλητα για απόρριψη. Να απορριπτε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σε ένα από τα προαορισμένα σημεία συλλογής. Εάν η μπαταρία είναι ενσωματωμένη σε ένα προϊόν, ανοίξτε το και αφαιρέστε την μπαταρία.

- GB PRAVILNO ODLAGANJE PROIZVODA**
(Elektricična i elektronička oprema za otpad)
Ova oznaka na proizvodu ili u njegovoj literaturi označava da se proizvod ne smije odložiti s ostalim kućanskim otpadom na kraju vijeka trajanja.
 Kako bi se spriječila šteta za okoliš ili ljudsko zdravlje zbog nekontroliranog odlaganja otpada, molimo da ovaj proizvod odvojite od drugih tipova otpada i odgovorno ga reciklirate radi promicanja održivog ponovnog korištenja materijalnih resursa. Kućni korisnici trebaju kontaktirati trgovca kod kojega su kupili ovaj proizvod, ili svoju lokalnu upravu kako bi saznali gdje i kako reciklirati ovaj proizvod na način koji ne šteti okolišu. Poslovni korisnici trebaju kontaktirati svog dobavljača i provjeriti uvjete u ugovoru o kupovini. Ovaj proizvod se ne smije miješati s drugim gospodarskim otpadom radi odlaganja. Ikoristene baterije odložite na namjenjanim mjestima za prikupljanje. Ako je baterija ugrađena u proizvod, otvorite ga i uklonite bateriju.

- GB CORRECT DISPOSAL OF PRODUCT**
(Waste Electrical & Electronic Equipment)
This marking on the product or its literature indicates the product should not be disposed with other household waste at the end of its serviceable life.
 To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this product from other waste types and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government to find out where and how to recycle this product in an environmentally friendly way. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial waste for disposal. Dispose of used batteries to one of a designated collection points. If the battery is built into the product, open it and remove the battery.

- GB CORRECTE VERWIJDERING PRODUCT**
(Elektrische & elektronische Afvalapparatuur)
Dit merkteken op het product of op het bijbehorende informatiemateriaal duidt erop dat het niet met andere huishoudelijk afval verwijderd moet worden aan het einde van zijn gebruiksdur.
 Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u dit product van andere soorten afval scheiden en op een verantwoorde manier recycelen, zodat het duurzaam hergebruik van materiaalbronnen wordt bevordert. Huishoudelijke gebruikers moeten contact opnemen met de winkel waar ze dit product hebben gekocht of met de gemeente waar ze wonen om te vernemen waar en hoe ze dit product milieuvriendelijk kunnen laten recycelen. Zakelijke gebruikers moeten contact opnemen met hun leverancier en de algemene voorwaarden van de koopovereenkomsten nalezen. Dit product mag niet worden gemengd met ander bedrijfsafval voor verwijdering. Levee lege batterijen altijd bij een van de daarvoor bestemde inzamel punten. Als de batterij is ingebouwd in het product, open het en verwijder de batterij.